

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 2138/98

av den 6 oktober 1998

om ändring av förordning (EEG) nr 3846/87 om upprättandet av exportbidragsnomenklaturen för jordbruksprodukter

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 804/68 av den 27 juni 1968 om den gemensamma organisationen av marknaden för mjölk och mjölkprodukter⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1587/96⁽²⁾, särskilt artikel 17.14 i denna, och

av följande skäl:

I kommissionens förordning (EEG) nr 3846/87⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1353/98⁽⁴⁾, fastställs en exportbidragsnomenklatur för jordbruksprodukter baserad på Kombinerade nomenklaturen. I fotnoterna till avsnitt 9 i bilagan fastställs reglerna för hur bidragen för mjölk och mjölkprodukter skall beviljas och beräknas. Enligt dessa regler skall bidrag inte beviljas för permeat som tillsatts mjölkprodukterna. Det bör fastställas att bidrag inte heller skall beviljas för produkter som enbart består av permeat.

För att undvika praktiska handelsproblem bör kravet på att det faktiska innehållet tillsatser av icke-bidragsberättigande ämnen skall anges när tullbehandlingen avslutas ersättas med ett krav på att den högsta halten av dessa ämnen då skall anges.

De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för mjölk och mjölkprodukter.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

I sektor 9 i bilaga till förordning (EEG) nr 3846/87 skall fotnoterna 1, 2, 4, 8, 10, 13 och 14 nederst på sidan ersättas med fotnoterna i bilagan.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den sjunde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 6 oktober 1998.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 148, 28.6.1968, s. 13.

⁽²⁾ EGT L 206, 16.8.1996, s. 21.

⁽³⁾ EGT L 366, 24.12.1987, s. 1.

⁽⁴⁾ EGT L 184, 27.6.1998, s. 29.

BILAGA

Fotnoter

- (¹) Om den produkt som omfattas av detta undernummer består av permeat eller om den har tillsatts andra substanser än mjölkprodukter, vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, kasein, kaseinater, permeat eller produkter med KN-nummer 3504 skall exportbidrag inte beviljas.

Då tullbehandlingen avslutas skall sökanden på den deklaration som är avsedd för detta ange om produkten är försatt med andra substanser än mjölkprodukter, vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, kasein, kaseinater, permeat eller produkter med KN-nummer 3504, eller om produkten består av permeat.

- (²) Om den produkt som omfattas av detta undernummer är försatt med andra substanser än mjölkprodukter, vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, kasein, kaseinater, permeat eller produkter med KN-nummer 3504 skall andelen andra tillsatta substanser än mjölkprodukter, vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, kasein, kaseinater, permeat eller produkter med KN-nummer 3504 inte tas med i beräkningen av bidragsbeloppet.

Om en produkt som omfattas av detta undernummer består av permeat skall exportbidrag inte beviljas.

Då tullbehandlingen avslutas skall sökanden på den deklaration som är avsedd för detta ange om produkten består av permeat eller om den är försatt med andra substanser än mjölkprodukter, vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, kasein, kaseinater, permeat eller produkter med KN-nummer 3504 och i förekommande fall

— den maximala halten i viktprocent av andra substanser än mjölkprodukter, vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, kasein, kaseinater, permeat eller produkter med KN-nummer 3504 som tillsatts per 100 kg av den färdiga produkten, särskilt

— laktoshalten i den tillsatta vasslen.

- (³) Bidraget per 100 kg av produkter enligt detta undernummer skall vara lika med summan av följande faktorer:

- a) Det belopp per kilogram som anges, multiplicerat med vikten av den andel mjölkprodukter som 100 kg av produkten innehåller.

Om produkten är försatt med vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, kasein, kaseinater, permeat eller produkter med KN-nummer 3504 skall dock det belopp per kilogram som anges multipliceras med andelen mjölkprodukter med avdrag för vikten av försatt vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, kasein, kaseinater, permeat eller produkter med KN-nummer 3504 som 100 kg av produkten innehåller.

- b) En faktor som beräknas i enlighet med bestämmelserna i artikel 12.3 i kommissionens förordning (EG) nr 1466/95 (EGT L 144, 28.6.1995, s. 22).

Då tullbehandlingen avslutas skall sökanden på den deklaration som är avsedd för detta ange om produktens andel av mjölkprodukter består av permeat eller om produkten är försatt med andra substanser än mjölkprodukter, vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, kasein, kaseinater, permeat eller produkter med KN-nummer 3504 och i förekommande fall

— den maximala halten i viktprocent av vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, kasein, kaseinater, permeat eller produkter med KN-nummer 3504 och av sackaros eller andra substanser än mjölkprodukter som tillsatts per 100 kg av den färdiga produkten, särskilt

— laktoshalten i den tillsatta vasslen. Om produktens andel av mjölkprodukter består av permeat skall exportbidrag inte beviljas.

- (⁴) Då tullbehandlingen avslutas skall sökanden på den deklaration som är avsedd för detta ange

— innehållet i viktprocent av skummjölkpulver

— om produkten är försatt med vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, kasein, kaseinater, permeat eller produkter med KN-nummer 3504 och i förekommande fall

— den maximala halten i viktprocent av vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, kasein, kaseinater, permeat eller produkter med KN-nummer 3504 som tillsatts per 100 kg av den färdiga produkten, särskilt

— laktoshalten i den tillsatta vasslen per 100 kg av den färdiga produkten.

(¹⁰) Om produkten innehåller andra substanser än mjölkprodukter, kasein, kaseinater, vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, permeat eller produkter med KN-nummer 3504, skall det vid beräkning av bidraget inte tas hänsyn till den del av andra substanser än mjölkprodukter som tillsatts och inte heller till kasein, kaseinater, vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos (med undantag av vasslesmör med KN-nummer 0405 10 50), permeat eller produkter med KN-nummer 3504.

Då tullbehandlingen avslutas skall sökanden på den deklARATION som är avsedd för detta ange om produkten är försatt med andra substanser än mjölkprodukter, kasein, kaseinater, vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, permeat eller produkter med KN-nummer 3504, och i förekommande fall, den maximala halten i viktprocent av andra substanser än mjölkprodukter, kasein, kaseinater, vassle eller produkter utvunna ur vassle (och i förekommande fall särskilt ange halten vasslesmör), laktos, permeat eller produkter med KN-nummer 3504, som tillsatts per 100 kg av den färdiga produkten.

(¹³) Om produkter innehåller andra tillsatta substanser än mjölkprodukter skall det vid beräkningen av bidraget inte tas hänsyn till den del av andra substanser än mjölkprodukter som tillsatts.

Då tullbehandlingen avslutas skall sökanden på den deklARATION som är avsedd för detta ange om produkten är försatt med andra substanser än mjölkprodukter, och i förekommande fall, den maximala halten i viktprocent av andra substanser än mjölkprodukter som tillsatts per 100 kg av den färdiga produkten.

(¹⁴) Om produkten innehåller andra substanser än mjölkprodukter förutom sackaros skall det vid beräkningen av bidraget inte tas hänsyn till den del andra substanser än mjölkprodukter som tillsatts förutom sackaros.

Bidraget per 100 kg produkter enligt detta undernummer skall vara lika med summan av följande faktorer:

- a) Det belopp som anges multipliceras med vikten av andelen mjölkprodukter som 100 kg av produkten innehåller.
- b) En faktor som beräknas i enlighet med bestämmelserna i artikel 12.3 i kommissionens förordning (EG) nr 1466/95 (EGT L 144, 28.6.1995, s. 22).

Då tullbehandlingen avslutas skall sökanden på den deklARATION som är avsedd för detta ange den maximala halten i viktprocent av sackaros eller andra substanser än mjölkprodukter som tillsatts per 100 kg av den färdiga produkten.
